

Rádi vám vždy pomůžeme

Zregistrujte svůj výrobek a získajte podporu na adrese
www.philips.com/welcome



CD290

CD295



Příručka pro uživatele

PHILIPS

1 Důležité bezpečnostní pokyny 3

2 Váš telefon 4

Co balení obsahuje	4
Přehled telefonu	5
Přehled základní stanice	6
Ikony na displeji	7

3 Začínáme 8

Připojení základní stanice	8
Instalace sluchátka	9
Nastavení telefonu (v závislosti na zemi)	9
Změňte kód PIN pro vzdálený přístup	10
Nabití sluchátka	10
Kontrola stavu akumulátoru	10
Co je pohotovostní režim?	10
Kontrola síly signálu	11
Zapnutí nebo vypnutí sluchátek	11

4 Hovory 12

Volání	12
Příjem hovoru	13
Nastavení hlasitosti sluchátka/ reproduktoru	13
Ztlumení mikrofonu	13
Zapnutí nebo vypnutí reproduktoru	13
Uskutečnění druhého hovoru	13
Přijetí druhého hovoru	13
Přepnutí mezi dvěma hovory	14
Uskutečnění konferenčního hovoru s externími volajícími	14

5 Interní a konferenční hovory 15

Volání na jiné sluchátko	15
Přenos hovoru	15
Uskutečnění konferenčního hovoru	15

6 Text a čísla 17

Zadávání textu a čísel	17
Přepínání mezi velkými a malými písmeny	17

7 Telefonní seznam 18

Zobrazení telefonního seznamu	18
Vyhledávání záznamu	18
Volání z telefonního seznamu	18
Otevření telefonního seznamu během hovoru	18
Přidání záznamu	19
Úprava záznamu	19
Odstranění záznamu	19
Odstranění všech záznamů	19

8 Výpis hovorů 20

Typ seznamu hovorů	20
Zobrazení záznamů hovorů	20
Uložení záznamu hovoru do telefonního seznamu	20
Volání zpět	20
Odstranění záznamu hovorů	21
Odstranění všech záznamů	21

9 Seznam pro opakované volání 22

Zobrazení záznamů hovorů pro opakované volání	22
Opakované volání hovoru	22
Uložení záznamu hovorů pro opakované volání do telefonního seznamu	22
Odstranění záznamu hovoru pro opakované volání	22
Odstranění všech záznamů hovorů pro opakované volání	22

10 Nastavení telefonu 23

Nastavení zvuku	23
režim ECO	24
Název přístroje	24
Nastavení data a času	24
Nastavení jazyka zobrazovaných údajů	24

11 Budík 25

Nastavení budíku	25
Vypnutí budíku	25

12 Služby	26
Typ seznamu hovorů	26
Automatický konferenční hovor	26
Typ sítě	26
Automatická předvolba	26
Výběr doby opakování	27
Režim vytáčení	27
Registrace sluchátek	28
Zrušení registrace sluchátek	28
Obnovení výchozích nastavení	28

13 Telefonní záznamník	29
Zapnutí či vypnutí záznamníku	29
Nastavení režimu odpovědi	29
Nastavení jazyka záznamníku	29
Oznámení	30
Příchozí zprávy	31
Vzdálený přístup	32

14 Technické údaje	34
---------------------------	-----------

15 Oznámení	35
Prohlášení o shodě	35
Shoda s normou GAP	35
Soulad se standardy EMF	35
Likvidace starého výrobku a baterií	35

16 Nejčastější dotazy	37
------------------------------	-----------

17 Příloha	38
Tabulky zadávání textu a čísel	38

18 Rejstřík	40
--------------------	-----------

1 Důležité bezpečnostní pokyny

Požadavky na napájení

- Výrobek vyžaduje elektrické napájení 100–240 V střídavého proudu. V případě výpadku elektrického proudu bude komunikace ztracena.
- Napětí sítě je označeno jako TNV-3 (Telecommunication Network Voltages) podle definice v normě EN 60950.

Varování

- Elektrická síť je označena za nebezpečnou. Nabíječku lze vypnout pouze odpojením napájení od elektrické zásuvky. Zajistěte, aby byla elektrická zásuvka snadno přístupná.

- Zařízení není určeno pro nouzové hovory při výpadku elektrické energie. Pro uskutečnění nouzových hovorů mějte k dispozici alternativní přístroj.
- Výrobek nesmí přijít do kontaktu s tekutinami.
- Nepoužívejte žádné čisticí prostředky obsahující alkohol, čpavek, benzen nebo abrazivní látky, tyto prostředky mohou výrobek poškodit.
- Telefon nevystavujte nadměrné teplotě z topných těles ani přímému slunečnímu záření.
- Nedopusťte, aby telefon spadl na zem nebo aby na něj spadly jakékoliv předměty.
- Zapnuté mobilní telefony v bezprostřední blízkosti mohou způsobit rušení.

Informace o provozní teplotě a teplotách skladování

- Zařízení používejte v místech, kde je teplota vždy mezi 0 °C a +40 °C (do 90 % relativní vlhkosti).
- Zařízení ukládejte v místech, kde je teplota vždy mezi –20 °C a +45 °C (do 95 % relativní vlhkosti).
- Nízké teploty mohou vést ke zkrácení životnosti baterie.

Poškození a chybné funkce výrobku lze předejít

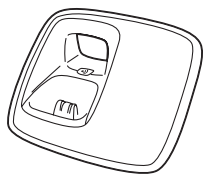
Výstraha

- Používejte pouze takové napájení, jaké je uvedeno v uživatelské příručce.
- Používejte pouze takové akumulátory, jaké jsou uvedeny v uživatelské příručce.
- Při výměně akumulátorů za nesprávný typ hrozí nebezpečí výbuchu.
- Použité akumulátory zlikvidujte podle pokynů.
- Vždy používejte kabely dodané s výrobkem.
- Nabíjecí kontakty ani akumulátory nesmí přijít do kontaktu s kovovými předměty.
- Výrobek nesmí přijít do styku s malými kovovými předměty. Mohou zhoršit kvalitu zvuku a výrobek poškodit.
- Kovové předměty lze nechat umístěné u telefonního sluchátka nebo na něm.
- Výrobek nepoužívejte na místech, kde hrozí nebezpečí výbuchu.
- Neotvírejte sluchátko, základní stanici ani nabíječku, hrozí nebezpečí vysokého napětí.
- Zásuvka elektrické sítě by měla být nainstalována poblíž zařízení, které chcete připojit, a měla by být snadno přístupná.
- Aktivace funkce handsfree může náhle zvýšit hlasitost sluchátka na velmi vysokou úroveň: zkontrolujte, zda sluchátko nemáte příliš blízko ucha.

2 Váš telefon

Gratuluje k nákupu a vítáme vás mezi uživateli výrobků společnosti Philips! Chcete-li využívat všech výhod podpory, které společnost Philips nabízí, zaregistrujte svůj výrobek na stránkách www.philips.com/welcome.

Co balení obsahuje



Základní stanice (CD290)



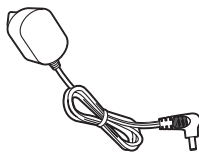
Základní stanice (CD295)



Sluchátko**



Nabíječka**



Síťový adaptér**



Telefonní kabel*



Záruka



Uživatelský manuál



Stručný návod k rychlému použití



Poznámka

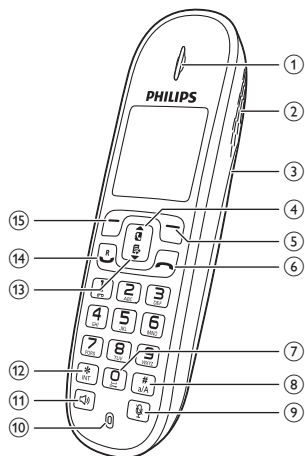
- * V některých zemích je nutné k telefonnímu kabelu připojit telefonní adaptér a poté kabel zapojit do telefonní zásuvky.



Poznámka

- ** Balení s více sluchátky obsahuje více sluchátek a nabíječek a napájecích adaptérů.

Přehled telefonu



① Sluchátko

② Reproduktor

③ Kryt baterií

④

- Procházení nabídkou směrem nahoru.
- Zvýšení hlasitosti sluchátka/reproduktoru.
- Přístup do telefonního seznamu.

⑤

- Odstranění textu nebo číslic.
- Zrušení operace.

⑥

- Ukončení hovoru.
- Ukončení nabídky/operace.
- Sluchátka zapnete nebo vypnete stisknutím a podržením tlačítka.

⑦

- Stisknutím vytvoříte při psaní textu mezeru.
- Stisknutím a podržením zamknete/odemknete klávesnici v pohotovostním režimu.

⑧ # a/A

- Vytočení čísla před telefonním hovorem.
- Stisknutím a přidržením zadáte pauzu.
- Přepínání mezi velkými/malými písmeny během úprav.

⑨

Ztlumení či zrušení ztlumení mikrofonu.

⑩ Mikrofon

⑪

- Zapnutí/vypnutí reproduktoru telefonu.
- Uskutečňování a příjem hovorů prostřednictvím reproduktoru.

⑫ * INT

Stisknutím a přidržením uskutečníte interní hovor (pouze u verze s více sluchátky).

⑬

- Procházení nabídkou směrem dolů.
- Snížení hlasitosti sluchátka/reproduktoru.
- Přístup k výpisu hovorů.

⑭

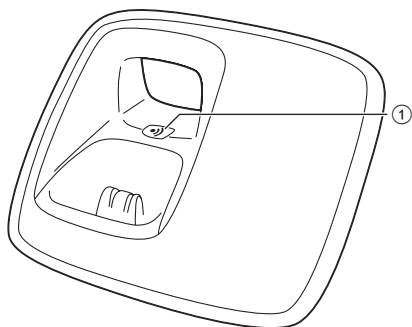
- Uskutečňování a příjem hovorů.
- Tlačítko Opakování

⑮

- Otevření hlavní nabídky.
- Potvrzení volby.
- Vstup do nabídky možností.
- Výběr funkce zobrazené na obrazovce sluchátka přímo nad tlačítkem.

Přehled základní stanice

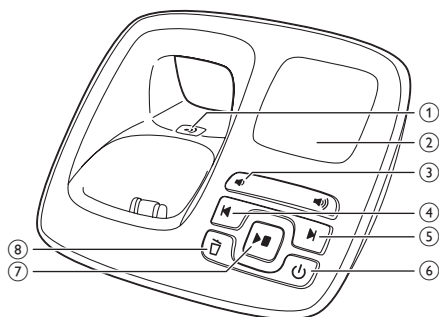
CD290



① 🔊)

- Stisknutím vyhledáte sluchátka.
- Stisknutím a podržením tlačítka spustíte režim registrace.

CD295



① 🔊)

- Stisknutím vyhledáte sluchátka.
- Stisknutím a podržením tlačítka spustíte režim registrace.

② Reproduktor

③ 🔊 / 🔊)

Snížení/zvýšení hlasitosti reproduktoru.

④ ⏮

Přesun zpět během přehrávání.

⑤ ⏭

Přesun vpřed během přehrávání.

⑥ ⏻

Zapnutí či vypnutí záznamníku.

⑦ ⏮■

- Přehrávání zpráv.
- Ukončení přehrávání zpráv.

⑧ 🗑

- Odstranění aktuálně přehrávané zprávy.
- Stisknutím a přidržením odstraníte všechny staré zprávy.

Ikony na displeji

V pohotovostním režimu se na hlavní obrazovce zobrazí ikony funkcí, které jsou ve sluchátku dostupné.

Ikona	Popis
	Nachází-li se sluchátko mimo základní stanici/nabíječku, pruhy udávají úroveň nabití akumulátoru (od plného až po slabé).
	Nachází-li se sluchátko v základní stanici/nabíječce, pruhy se posouvají, dokud není nabíjení dokončeno.
	Bliká ikona vybitého akumulátoru a ozývá se výstražný tón. Akumulátor je vybitý a je třeba jej dobít.
	Ukazuje stav připojení mezi sluchátkem a základní stanicí. Čím více pruhů je zobrazeno, tím je signál silnější.
	Trvale svítí během procházení příchozích hovorů ve výpisu hovorů.
	Indikuje odchozí hovor Seznam pro opakované volání.
	Bliká, když je nový zmeškaný hovor nebo během pocházení nových zmeškaných hovorů. Trvale svítí během procházení zmeškaných hovorů ve výpisu hovorů.
	Bliká při přijímání příchozího hovoru. Svítí, když telefonujete.
	Je zapnutý reproduktor.
	Je aktivován budík.
	Je vypnuto vyzvánění.
	Záznamník: bliká v případě nové hlasové zprávy. Zobrazí se, pokud je záznamník telefonu zapnutý.
	Bliká v případě nové hlasové zprávy. Trvale svítí, jestliže již byly hlasové zprávy prohlédnuty ve výpisu hovorů. Pokud nemáte žádné hlasové zprávy, tato ikona se nezobrazuje.
	Tichý režim je aktivován.
	Režim ECO je aktivován.

3 Začínáme

! Výstraha

- Před připojením a instalací přístroje si přečtěte bezpečnostní pokyny v části „Důležité bezpečnostní pokyny“.

Připojení základní stanice

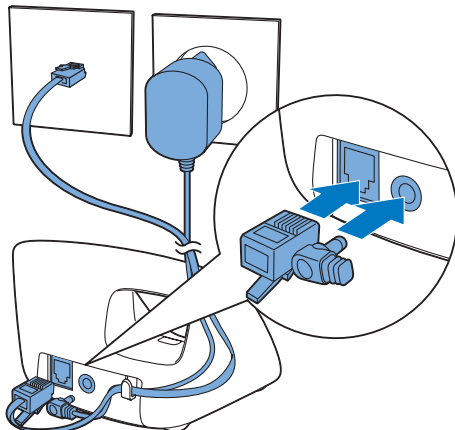
! Varování

- Hrozí nebezpečí poškození přístroje! Ověřte, zda napětí v elektrické síti odpovídá napětí, které je uvedeno na zadní nebo spodní straně telefonu.
- K nabíjení akumulátorů používejte jen dodaný napájecí adaptér.

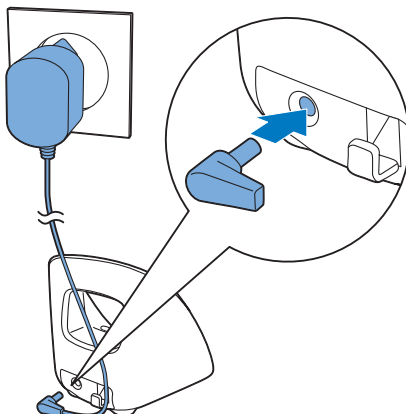
☰ Poznámka

- Pokud si prostřednictvím telefonní linky necháte zřídit vysokorychlostní internetové připojení (DSL), je mezi telefonní kabel a napájecí zásuvku třeba nainstalovat filtr DSL. Tento filtr zabráňuje vzniku šumu a potíží s ID volajícího způsobenými rušením linky DSL. Další informace o filtrech DSL získáte u svého poskytovatele služby DSL.
- Štítek s typovými údaji je umístěn na spodní části základní stanice.

- 1 Jednotlivé konce napájecího adaptéru zapojte do následujících zásuvek:
 - konektor vstupu stejnosměrného napájení na spodní straně základní stanice,
 - napájecí zásuvka ve zdi.
- 2 Jednotlivé konce telefonního kabelu zapojte do následujících zásuvek:
 - telefonní zdířka na spodní straně základní stanice,
 - telefonní zdířka ve zdi.

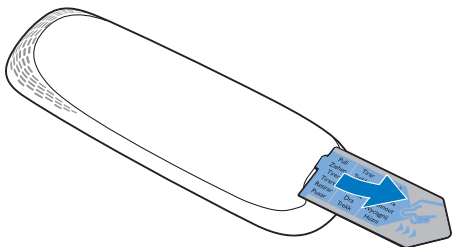


- 3 Jednotlivé konce napájecího adaptéru zapojte do následujících zásuvek (pouze verze s více sluchátky):
 - konektor vstupu stejnosměrného napájení na spodní straně nabíječky přídavného sluchátka,
 - napájecí zásuvka ve zdi.



Instalace sluchátka

Akumulátory jsou ve sluchátku již nainstalovány. Před dobíjením sejměte z krytu akumulátorů pásku.



! Výstraha

- Nebezpečí výbuchu! Akumulátory chraňte před horkem, slunečním zářením nebo ohněm. Baterie nikdy nehazujte do ohně.
- Používejte pouze dodané akumulátory.
- Nebezpečí snížení životnosti akumulátorů! Nikdy nepoužívejte různé značky ani typy akumulátorů.

☰ Poznámka

- Před první použitím akumulátory dobijte 8 hodin.
- Pokud se sluchátko při nabíjení akumulátorů zahřívá, je to normální.

! Varování

- Při vkládání akumulátorů do přihrádky zkontrolujte jejich polaritu. Nesprávná polarita může výrobek poškodit.

Akumulátory jsou ve sluchátku již nainstalovány. Před dobíjením sejměte z krytu akumulátorů pásku.

Nastavení telefonu (v závislosti na zemi)

- 1 Při prvním použití telefonu se zobrazuje uvítací zpráva.
- 2 Stiskněte tlačítko [OK].

Nastavení země/jazyka

Vyberte zemi/jazyk a stisknutím tlačítka [OK] je potvrďte.

→ Nastavení země/jazyka bude uloženo.

☰ Poznámka

- Možnosti nastavení země/jazyka závisí na dané zemi. Nedojde-li k zobrazení uvítací zprávy, znamená to, že jsou ve vaší zemi země/jazyk přednastaveny. Poté lze nastavit datum a čas.

Chcete-li nastavit jiný jazyk, postupujte následovně.

- 1 Vyberte možnost [Nabíd.] > [Nast. tel.] > [jazyk]. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka [OK].
- 2 Vyberte jazyk a potvrďte jej tlačítkem [OK].
→ Nastavení bude uloženo.

Nastavení data a času

✱ Tip

- Chcete-li datum a čas nastavit později, stisknutím tlačítka [Zpět] toto nastavení přeskočíte.

- 1 Vyberte možnost [Nabíd.] > [Nast. tel.] > [Datum a čas]. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka [OK].
- 2 Stisknutím číselných tlačítek zadejte datum a stisknutím tlačítka [OK] volbu potvrďte.
- 3 Stisknutím číselných tlačítek zadejte čas.

☰ Poznámka

- Je-li čas ve 12hodinovém formátu, stisknutím tlačítek / vyberte možnost [ODP.] nebo [DOP.]

- 4 Stisknutím tlačítka [OK] volbu potvrďte.

Změňte kód PIN pro vzdálený přístup

Poznámka

- Výchozí kód PIN pro vzdálený přístup záznamníku je 0000 a je důležité jej změnit k zabezpečení bezpečnosti.

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.]** > **[Záznamník]** > **[Vzdál. příst.]** > **[Změnit PIN]**. Poté výběr potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Zadejte starý kód PIN a potvrďte jej stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 3 Zadejte nový kód PIN a potvrďte jej stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 4 Zadejte znovu nový kód PIN a potvrďte jej stisknutím tlačítka **[Uložit]**.
↳ Nastavení bude uloženo.

Nabití sluchátka

Sluchátko nabijete tak, že jej umístíte do základní stanice. Pokud sluchátko do základní stanice vložíte správně, uslyšíte dokovací zvuk.

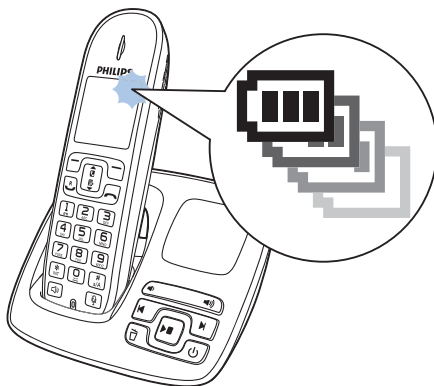
↳ Sluchátko se začne nabíjet.

Poznámka

- Před první použitím akumulátory dobijte 8 hodin.
- Pokud se sluchátko při nabíjení akumulátorů zahřívá, je to normální.

Můžete zapnout či vypnout dokovací tón (viz 'Nastavení dokovacího tónu.' na straně 24). Telefon je nyní připraven k použití.

Kontrola stavu akumulátoru



Ikona baterie zobrazuje aktuální stav baterie.

- | | |
|---|---|
|  | Nachází-li se sluchátko mimo základní stanici/nabíječku, pruhy udávají úroveň nabití akumulátoru (plné, střední a slabé). |
|  | Nachází-li se sluchátko v základní stanici/nabíječce, pruhy blikají, dokud není nabíjení dokončeno. |
|  | Bliká ikona vybitého akumulátoru. Akumulátor je vybitý a je třeba jej dobít. |

Je-li akumulátor vybitý, sluchátko se vypne. Pokud telefonujete a akumulátory jsou téměř vybité, uslyšíte varovné tóny. Po varování dojde k přerušení hovoru.

Co je pohotovostní režim?

Telefon je v pohotovostním režimu, pokud je nečinný. Pohotovostní obrazovka zobrazuje název a číslo sluchátka, datum a čas.

Kontrola síly signálu

	Počet čárek označuje stav připojení mezi sluchátkem a základní stanicí.
	Čím více pruhů je zobrazeno, tím je spojení lepší.

- Před uskutečněním nebo příjmem hovorů a využíváním funkcí zkontrolujte, zda je sluchátko připojeno k základní stanici.
- Slyšíte-li během telefonování varovné tóny, sluchátko má téměř vybitý akumulátor nebo je mimo dosah. Dobijte akumulátor nebo sluchátko přesuňte blíže k základní stanici.

Zapnutí nebo vypnutí sluchátek

Sluchátka zapnete nebo vypnete stisknutím a podržením tlačítka .

4 Hovory



Poznámka

- Při výpadku elektrické energie nelze volat záchrannou službu.



Tip

- Před voláním nebo během něj zkontrolujte sílu signálu (viz 'Kontrola síly signálu' na straně 11).

Volání

Volat lze těmito způsoby:

- Rychlý telefonní hovor
- Vytočení čísla před telefonním hovorem
- Opakované volání posledního čísla
- Volání ze seznamu pro opakované volání.
- Volání z telefonního seznamu.
- Volání z výpisu hovorů

Rychlý telefonní hovor

- 1 Stiskněte tlačítko nebo .
- 2 Vytočte telefonní číslo.
 - ↳ Vytočí se číslo.
 - ↳ Zobrazí se doba trvání telefonního hovoru.

Vytočení čísla před telefonním hovorem

- 1 Vytočte telefonní číslo.
 - Chcete-li smazat číslici, stiskněte tlačítko [Vymaž].
 - Chcete-li zadat pauzu, stiskněte a přidržte tlačítko .
- 2 Stisknutím tlačítek nebo na vytočené číslo zavoláte.

Volání ze seznamu pro opakované volání

Volání lze uskutečnit ze seznamu pro opakované volání (viz 'Opakované volání hovoru' na straně 22).

Opakované volání posledního čísla

- 1 Stiskněte tlačítko [Opak. volání].
 - ↳ Zobrazí se seznam pro opakované volání se zvýrazněným posledním číslem.
- 2 Stiskněte tlačítko .
 - ↳ Vytočí se poslední číslo.

Volání z telefonního seznamu

Volání lze uskutečnit z telefonního seznamu (viz 'Volání z telefonního seznamu' na straně 18).

Volání z výpisu hovorů

Volat zpět lze z výpisu přijatých nebo zmeškaných hovorů (viz 'Volání zpět' na straně 20).



Poznámka

- Časovač hovorů zobrazí dobu aktuálního hovoru.



Poznámka

- Slyšíte-li varovné tóny, sluchátko má téměř vybitou baterii nebo je mimo dosah. Dobijte baterii nebo sluchátko přesuňte blíže k základní stanici.

Ukončení hovoru

Hovor lze ukončit těmito způsoby:

- Stiskněte tlačítko ; nebo
- Umístěte sluchátko do základní stanice nebo nabíjecí kolébky.

Příjem hovoru

V případě přichozího hovoru telefon vyzvání. Stisknutím tlačítka  nebo  přijmete hovor.



Varování

- Pokud sluchátko zvoní nebo je aktivováno handsfree, držte jej dále od ucha, abyste zabránili poškození sluchu.



Poznámka

- Služba identifikace volajícího je k dispozici, pokud jste se k ní zaregistrovali u svého poskytovatele služeb.



Tip

- Pokud zmeškáte hovor, zobrazí se zpráva s upozorněním.

Vypnutí vyzvánění u přichozích hovorů

Po zazvonění telefonu stiskněte tlačítko [Ticho].

Nastavení hlasitosti sluchátka/reproduktoru

Hlasitost během hovoru upravíte stisknutím tlačítka  / .

- ↳ Upraví se hlasitost sluchátka/reproduktoru a telefon se vrátí k obrazovce hovorů.

Ztlumení mikrofonu

- 1 Během hovoru stiskněte tlačítko .
 - ↳ Na sluchátku se zobrazí nápis [Vypnutí zvuku].
 - ↳ Volající vás neuslyší, ale vy stále uslyšíte jeho hlas.
- 2 Dalším stisknutím tlačítka  ztlumení mikrofonu vypnete.
 - ↳ Nyní můžete s volajícím komunikovat.

Zapnutí nebo vypnutí reproduktoru

Stiskněte tlačítko .

Uskutečnění druhého hovoru



Poznámka

- Tato služba závisí na síti.

- 1 Během hovoru stiskněte tlačítko .
 - ↳ První hovor bude podržen.
- 2 Vytočte druhé číslo.
 - ↳ Vytočí se číslo na obrazovce.

Přijetí druhého hovoru



Poznámka

- Tato služba závisí na síti.

Pokud vás na přichozí hovor upozorní pravidelné pípnutí, hovor lze přijmout těmito způsoby:

- 1 Stisknutím tlačítka  a  přijmete hovor.
 - ↳ První hovor bude podržen a budete připojeni ke druhému hovoru.
- 2 Stisknutím tlačítka  a  ukončíte aktuální hovor a přijmete hovor první.

Přepnutí mezi dvěma hovory

Mezi hovory lze přepínat následujícím způsobem:

- Stiskněte tlačítko  a ; nebo
- stiskněte tlačítko **[Možnos]**, vyberte možnost **[Přepnout hovor]** a poté volbu potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
 - ↳ Aktuální hovor bude podržen a budete připojeni ke druhému hovoru.

Uskutečnění konferenčního hovoru s externími volajícími



Poznámka

- Tato služba závisí na síti. Informace o dalších poplatcích získáte od poskytovatele služeb.

Jste-li připojeni ke dvěma hovorům, je možné následujícími způsoby uskutečnit konferenční hovor:

- Stiskněte tlačítko , poté stiskněte tlačítko ; nebo
- Stiskněte tlačítko **[Možnos]**, zvolte možnost **[Konference]** a dalším stisknutím tlačítka **[OK]** volbu potvrďte.
 - ↳ Oba hovory se zkombinují a uskutečníte konferenční hovor.

5 Interní a konferenční hovory

Interní hovor je hovor na jiné sluchátko sdílející tutéž základní stanici. Konferenční hovor zahrnuje váš rozhovor s jiným uživatelem sluchátka a externími volajícími.

Volání na jiné sluchátko



Poznámka

- Jsou-li v základní stanici zaregistrovány pouze 2 sluchátka, stisknutím a podržením tlačítka  uskutečnete hovor na druhé sluchátko.

- 1 Stiskněte a přidržte tlačítko .
↳ Zobrazí se sluchátka dostupná pro interní hovor.
- 2 Vyberte číslo sluchátka a stisknutím tlačítka **[OK]** volbu potvrďte.
↳ Zvolené sluchátko zazvoní.
- 3 Stiskněte tlačítko  na zvoleném sluchátku.
↳ Tím se uskuteční interní hovor.
- 4 Stisknutím tlačítka **[Storno]** nebo  interní hovor zrušíte nebo ukončíte.



Poznámka

- Pokud je vybrané sluchátko obsazené, zobrazí se na obrazovce sluchátka **[Obsazeno]**.

Během telefonování

Během volání lze přecházet od jednoho přístroje ke druhému:

- 1 Stiskněte a přidržte tlačítko .
↳ Aktuální hovor je pozdržen.
- 2 Vyberte číslo sluchátka a stisknutím tlačítka **[OK]** volbu potvrďte.
↳ Počkejte na druhé straně na přijetí hovoru.

Přepnutí mezi hovory

Stisknutím tlačítka **[Ext.]** lze přepínat mezi externím a interním hovorem.

Přenos hovoru

- 1 Během hovoru stiskněte a podržte tlačítko .
↳ Zobrazí se sluchátka dostupná pro interní hovor.
- 2 Vyberte číslo sluchátka a stisknutím tlačítka **[OK]** volbu potvrďte.
- 3 Stiskněte tlačítko , jakmile druhá strana přijme váš hovor.
↳ Nyní je hovor přenášán do vybraného sluchátka.

Uskutečnění konferenčního hovoru

Trojstranný konferenční hovor je hovor mezi vámi, dalším uživatelem sluchátka a externími volajícími. Pro sdílení téže základní stanice jsou zapotřebí dvě sluchátka.

Během externího hovoru

- 1 Stisknutím a podržením tlačítka  spustíte interní hovor.
 - ↳ Zobrazí se sluchátka dostupná pro interní hovor.
 - ↳ Externí hovor je pozdržen.
- 2 Vyberte číslo sluchátka a stisknutím tlačítka **[OK]** volbu potvrďte.
 - ↳ Zvolené sluchátko zazvoní.
- 3 Stiskněte tlačítko  na zvoleném sluchátku.
 - ↳ Tím se uskuteční interní hovor.
- 4 Stiskněte tlačítko **[Konf.]**.
 - ↳ Nyní se účastníte trojstranného konferenčního hovoru s externím volajícím a vybraným sluchátkem.
- 5 Stisknutím tlačítka  konferenční hovor ukončíte.



Poznámka

- Stisknutím tlačítka  se připojíte k probíhající konferenci s jiným sluchátkem, pokud je možnost **[Služby] > [Konference]** nastavena na hodnotu **[Aut.]**.

Během konferenčního hovoru

- Stisknutím tlačítka **[Int.]** externí hovor pozdržíte a vrátíte se k internímu hovoru.
 - ↳ Externí hovor je pozdržen.
- Stisknutím a přidržením tlačítka **[Konf.]** znovu uskutečníte konferenční hovor.



Poznámka

- Pokud během konferenčního hovoru jedno sluchátko zavěsíte, druhé zůstává připojeno k externímu hovoru.

6 Text a čísla

Text a čísla lze zadávat pro název sluchátka, záznamy v telefonním seznamu a jiné položky.

Zadávání textu a čísel

- 1 Jedním nebo několikanásobným stisknutím alfanumerického tlačítka zadáte zvolený znak.
- 2 Stisknutím tlačítka **[Vymaž]** znak odstraníte.
- 3 Stisknutím tlačítka **[]** přidáte mezeru.



Tip

- Další informace o zadávání textu a čísel naleznete v kapitole „Příloha“.

Přepínání mezi velkými a malými písmeny

Ve výchozím nastavení je první písmeno každého slova ve větě psáno velkým písmenem a ostatní malými písmeny. Stisknutím a podržením tlačítka

lze mezi velkými a malými písmeny přepínat.

#/A

7 Telefonní seznam

Telefonní seznam v tomto telefonu umožňuje uložení až 100 záznamů. Telefonní seznam lze otevřít ve sluchátku. Každý záznam může obsahovat jméno s až 14 znaky a číslo s až 24 číslicemi.

Existují 2 paměti pro přímý přístup (tlačítka  a ). V závislosti na vaší zemi jsou tlačítka  a  předvolena na číslo hlasové pošty a číslo informační služby vašeho poskytovatele služeb. Jestliže v pohotovostním režimu stisknete a přidržíte tlačítko, automaticky dojde k vytočení uloženého telefonního čísla.

Zobrazení telefonního seznamu

Poznámka

- Telefonní seznam lze vždy zobrazit jen na jednom sluchátku.

- 1 Stisknutím tlačítka  nebo výběrem možnosti **[Nabíd.]** > **[Telef.seznam]** > **[OK]** > **[Zobraz]** otevřete telefonní seznam.
- 2 Pomocí tlačítek  /  můžete procházet záznamy v telefonním seznamu.

Vyhledávání záznamu

Záznamy v telefonním seznamu lze vyhledávat těmito způsoby:

- Procházením seznamu kontaktů.
- Zadáním prvního znaku kontaktu.

Procházení seznamu kontaktů

- 1 Stisknutím tlačítka  nebo výběrem možnosti **[Nabíd.]** > **[Telef.seznam]** > **[OK]** > **[Zobraz]** otevřete telefonní seznam.
- 2 Pomocí tlačítek  /  můžete procházet telefonní seznam.

Zadání prvního znaku kontaktu

- 1 Stisknutím tlačítka  nebo stiskem tlačítek **[Nabíd.]** > **[Telef.seznam]** > **[OK]** otevřete telefonní seznam.
- 2 Stiskněte alfanumerické tlačítko odpovídající požadovanému znaku.
↳ Zobrazí se první záznam začínající tímto znakem.

Volání z telefonního seznamu

- 1 Stisknutím tlačítka  nebo výběrem možnosti **[Nabíd.]** > **[Telef.seznam]** > **[OK]** > **[Zobraz]** otevřete telefonní seznam.
- 2 Vyberte kontakt z telefonního seznamu.
- 3 Stisknutím tlačítka  uskutečňte hovor.

Otevření telefonního seznamu během hovoru

- 1 Stiskněte tlačítko **[Možnos]** a vyberte možnost **[Telef.seznam]**.
- 2 Stisknutím tlačítka **[OK]** volbu potvrďte.
- 3 Vyberte kontakt a stisknutím tlačítka **[OK]** zobrazíte číslo.

Přidání záznamu



Poznámka

- Je-li paměť telefonního seznamu plná, na sluchátku se zobrazí zpráva s upozorněním. Abyste mohli přidat nové záznamy, je třeba některé odstranit.

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.] > [Telef. seznam] > [Přidat nové]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Zadejte jméno a stisknutím tlačítka **[OK]** volbu potvrďte.
- 3 Zadejte číslo a stisknutím tlačítka **[Uložit]** volbu potvrďte.
↳ Nový záznam bude uložen.



Tip

- Stisknutím a přidržetím tlačítka **#** vložíte pauzu.
- Stisknutím a podržením tlačítka **#** lze mezi velkými a malými písmeny přepínat.



Poznámka

- Telefonní seznam uloží pouze nové číslo.



Tip

- Stisknutím tlačítka **[Vymaž]** znak odstraníte. Pomocí tlačítek **←** / **→** posuňte kurzor doleva a doprava.

Odstranění záznamu

- 1 Vyberte položku **[Nabíd.] > [Telef. seznam] > [Smazat]**.
- 2 Vyberte kontakt a poté volbu potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
↳ Záznam bude odstraněn.

Odstranění všech záznamů

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.] > [Telef. seznam] > [Smazat vše]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
↳ Přístroj zobrazí požadavek na potvrzení volby.
- 2 Stisknutím tlačítka **[OK]** volbu potvrďte.
↳ Všechny záznamy budou odstraněny.

Úprava záznamu

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.] > [Telef. seznam] > [Upravit]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Upravte jméno a stisknutím tlačítka **[OK]** jej potvrďte.
- 3 Upravte číslo a stisknutím tlačítka **[Uložit]** jej potvrďte.
↳ Záznam bude uložen.

8 Výpis hovorů

Výpis hovorů ukládá historii všech zmeškaných nebo přijatých hovorů. Historie příchozích hovorů obsahuje jméno a číslo volajícího, dobu volání a datum. Tato funkce je k dispozici, pouze máte-li zaregistrovanou službu identifikace volajícího u svého poskytovatele služeb. Telefon uloží až 50 záznamů hovorů. Blikání ikon výpisu hovorů na přístroji vás upomíná na nepřijaté hovory. Pokud volající umožňuje zobrazení své identity, můžete zobrazit jeho jméno i číslo. Záznamy hovorů jsou zobrazeny chronologicky, přičemž poslední přijatý hovor je v horní části seznamu.

Poznámka

- Před voláním přímo ze seznamu hovorů zkontrolujte, zda je číslo v seznamu hovorů platné.

Podle ikon na obrazovce poznáte, zda jsou hovory zmeškané/přijaté.

Ikony	Popis
	Trvale svítí během procházení příchozích hovorů ve výpisu hovorů.
	Bliká, když je nový zmeškaný hovor nebo během pocházení nových zmeškaných hovorů. Svítí během čtení zmeškaného hovoru ve výpisu hovorů.

Typ seznamu hovorů

Z této nabídky můžete zobrazit veškeré příchozí nebo zmeškané hovory.

Nastavení typu seznamu hovorů

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.]** > **[Služby]** > **[Typ sezn. vol.]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Vyberte možnost a poté stiskněte tlačítko **[OK]**.

Zobrazení záznamů hovorů

- 1 Stiskněte tlačítko .
↳ Zobrazí se výpis příchozích hovorů.
- 2 Vyberte záznam a poté stisknutím tlačítka **[Možnos]** > **[Zobrazit]** zobrazte dostupné informace.

Uložení záznamu hovoru do telefonního seznamu

- 1 Stiskněte tlačítko .
↳ Zobrazí se výpis příchozích hovorů.
- 2 Vyberte záznam a poté stiskněte tlačítko **[Možnos]**.
- 3 Vyberte možnost **[Uložit číslo]** a stisknutím tlačítka **[OK]** ji potvrďte.
- 4 Zadejte a upravte jméno a stisknutím tlačítka **[OK]** jej potvrďte.
- 5 Zadejte a upravte číslo a stisknutím tlačítka **[Uložit]** jej potvrďte.
↳ Záznam bude uložen.

Volání zpět

- 1 Stiskněte tlačítko .
- 2 Vyberte záznam ze seznamu.
- 3 Stisknutím tlačítka  uskutečňte hovor.

Odstranění záznamu hovorů

- 1 Stiskněte tlačítko .
↳ Zobrazí se výpis příchozích hovorů.
- 2 Vyberte záznam a poté jej potvrďte stisknutím tlačítka **[Možnos]**.
- 3 Vyberte možnost **[Smazat]** a potvrďte ji stisknutím tlačítka **[OK]**.
↳ Přístroj zobrazí požadavek na potvrzení volby.
- 4 Stisknutím tlačítka **[OK]** volbu potvrďte.
↳ Záznam bude odstraněn.

Odstranění všech záznamů

- 1 Stiskněte tlačítko .
↳ Zobrazí se výpis příchozích hovorů.
- 2 Stiskněte tlačítko **[Možnos]**.
- 3 Vyberte možnost **[Smazat vše]** a stisknutím tlačítka **[OK]** ji potvrďte.
↳ Přístroj zobrazí požadavek na potvrzení volby.
- 4 Stisknutím tlačítka **[OK]** volbu potvrďte.
↳ Všechny záznamy budou odstraněny.

9 Seznam pro opakované volání

Seznam pro opakované volání ukládá historii vytáčených hovorů. Obsahuje jména a/nebo čísla, která jste volali. Telefon uloží až 20 záznamů hovorů pro opakované volání.

Zobrazení záznamů hovorů pro opakované volání

- 1 Stiskněte tlačítko **[Opak. volání]**.
↳ Zobrazí se seznam vytáčených hovorů.

Opakované volání hovoru

- 1 Stiskněte tlačítko **[Opak. volání]**.
- 2 Vyberte záznam, který chcete volat. Stiskněte tlačítko .
↳ Vytočí se číslo.

Uložení záznamu hovorů pro opakované volání do telefonního seznamu

- 1 Stisknutím tlačítka **[Opak. volání]** otevřete seznam vytáčených hovorů.
- 2 Vyberte záznam a poté jej potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 3 Stiskněte tlačítko **[Možnos]**, zvolte možnost **[Uložit číslo]** a dalším stisknutím tlačítka **[OK]** volbu potvrďte.
- 4 Zadejte a upravte jméno a stisknutím tlačítka **[OK]** jej potvrďte.
- 5 Zadejte a upravte číslo a stisknutím tlačítka **[Uložit]** jej potvrďte.
↳ Záznam bude uložen.

Odstranění záznamu hovoru pro opakované volání

- 1 Stisknutím tlačítka **[Opak. volání]** otevřete seznam vytáčených hovorů.
- 2 Vyberte záznam a poté jej potvrďte stisknutím tlačítka **[Možnos]**.
- 3 Vyberte možnost **[Smazat]** a stisknutím tlačítka **[OK]** ji potvrďte.
↳ Přístroj zobrazí požadavek na potvrzení volby.
- 4 Stisknutím tlačítka **[OK]** volbu potvrďte.
↳ Záznam bude odstraněn.

Odstranění všech záznamů hovorů pro opakované volání

- 1 Stisknutím tlačítka **[Opak. volání]** otevřete seznam vytáčených hovorů.
- 2 Vyberte možnost **[Možnos]** > **[Smazat vše]** a stisknutím tlačítka **[OK]** ji potvrďte.
↳ Přístroj zobrazí požadavek na potvrzení volby.
- 3 Stisknutím tlačítka **[OK]** volbu potvrďte.
↳ Záznam bude odstraněn.

10 Nastavení telefonu

Nastavení telefonu si můžete přizpůsobit podle svého.

Nastavení zvuku

Nastavení hlasitosti vyzvánění přístroje

Vybrat lze z 5 úrovní hlasitosti vyzvánění nebo [Vypnout].

- 1 Vyberte možnost [Nabíd.] > [Nast. tel.] > [Zvuky] > [Hlas. vyzv.]. Poté výběr potvrďte stisknutím tlačítka [OK].
- 2 Vyberte úroveň hlasitosti a volbu potvrďte stisknutím tlačítka [OK].
↳ Nastavení bude uloženo.

Nastavení vyzvánění přístroje

Vybrat lze z 10 vyzváněcích melodií.

- 1 Vyberte možnost [Nabíd.] > [Nast. tel.] > [Zvuky] > [Vyzvánění]. Poté výběr potvrďte stisknutím tlačítka [OK].
- 2 Vyberte vyzváněcí melodii a poté ji potvrďte stisknutím tlačítka [OK].
↳ Nastavení bude uloženo.

Tichý režim

Telefon lze přepnout do tichého režimu a aktivovat na určitou dobu tichý režim. Je-li tichý režim aktivní, telefon nezvoní ani nevydává žádná upozornění nebo zvuky.



Poznámka

- Stisknete-li tlačítko  pro vyhledání sluchátka nebo při aktivaci upozornění, telefon bude odesílat upozornění i v případě, že je aktivován tichý režim.

- 1 Vyberte možnost [Nabíd.] > [Nast. tel.] > [Zvuky] > [Tichý režim]. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka [OK].
- 2 Vyberte možnost [Zap/vyp] a stisknutím tlačítka [OK] ji potvrďte.
↳ Nastavení bude uloženo.
- 3 Vyberte možnost [Start a konec] a stisknutím tlačítka [OK] ji potvrďte.
- 4 Nastavte čas a stisknutím tlačítka [OK] volbu potvrďte.
↳ Nastavení bude uloženo.
↳ Zobrazí se symbol .

Nastavení tónu tlačítek

Tón tlačítek je zvuk, který zazní po stisknutí tlačítka na přístroji.

- 1 Vyberte možnost [Nabíd.] > [Nast. tel.] > [Zvuky] > [Tón klávesy], volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka [OK].
- 2 Vyberte možnost [Zap.]/[Vyp.] a stisknutím tlačítka [OK] ji potvrďte.
↳ Nastavení bude uloženo.

Nastavení dokovacího tónu.

Dokovací tón je zvuk, který přístroj vydá při vložení sluchátka do základní stanice nebo nabíječky.

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.]** > **[Nast. tel.]** > **[Zvuky]** > **[Dokovací tón]**, volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Vyberte možnost **[Zap.]/[Vyp.]** a stisknutím tlačítka **[OK]** ji potvrďte.
↳ Nastavení bude uloženo.

Nastavení profilu zvuku

Zvuk sluchátka lze nastavit jedním ze 3 různých profilů.

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.]** > **[Nast. tel.]** > **[Zvuky]** > **[Můj zvuk]**, volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Vyberte profil a poté jej potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
↳ Nastavení bude uloženo.

Přístup k profilu zvuku během hovoru

- 1 Jedním nebo vícenásobným stisknutím tlačítka **[Zvuk]** změníte během hovoru profil zvuku.

režim ECO

Režim **ECO** snižuje vysílaný výkon sluchátka a základní stanice, jestliže hovoříte nebo když je telefon v pohotovostním režimu.

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.]** > **[Nast. tel.]** > **[Režim ECO]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Vyberte možnost **[Zap.]/[Vyp.]** a stisknutím tlačítka **[OK]** ji potvrďte.
↳ Nastavení bude uloženo.
↳ V pohotovostním režimu je zobrazeno hlášení **ECO**.

Název přístroje

Název přístroje může tvořit až 14 znaků. Zobrazuje se na obrazovce přístroje v pohotovostním režimu.

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.]** > **[Nast. tel.]** > **[Název telefonu]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Zadejte nebo upravte název. Chcete-li smazat znak, vyberte možnost **[Vymaž]**.
- 3 Stisknutím tlačítka **[OK]** volbu potvrďte.
↳ Nastavení bude uloženo.

Nastavení data a času

Další informace naleznete v odstavci „Nastavení data a času“ v části Začínáme.

Nastavení jazyka zobrazovaných údajů



Poznámka

- Tato funkce se týká pouze modelů s podporou více jazyků.
- Jazyky, jež jsou k dispozici, se liší podle zemí.

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.]** > **[Nast. tel.]** > **[Jazyk]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Vyberte jazyk a potvrďte jej tlačítkem **[OK]**.
↳ Nastavení bude uloženo.



Poznámka

- Jestliže má **ECO** hodnotu **[Zap.]**, může dojít ke snížení provozního dosahu mezi sluchátkem a základní stanicí.

11 Budík

Telefon je vybaven vestavěným budíkem. Budík nastavíte podle níže uvedených informací.

Nastavení budíku

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.]** > **[Budík]** a stisknutím tlačítka **[OK]** ji potvrďte.
- 2 Vyberte možnost **[Jedenkrát]** nebo **[Denně]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 3 Zadejte čas budíku a stisknutím tlačítka **[OK]** volbu potvrďte.
 - ↳ Budík se nastaví a na obrazovce se zobrazí ikona ☹.



Tip

- Tlačítka  /  lze přecházet mezi možnostmi **[AM]/[PM]**.

Vypnutí budíku

Když budík zvoní

Budík vypnete stisknutím kteréhokoli tlačítka.

Než budík zazvoní

Vyberte možnost **[Nabíd.]** > **[Budík]** > **[Vypnout]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.

- ↳ Nastavení bude uloženo.

12 Služby

Telefon podporuje řadu funkcí, jež umožňují uskutečňování a správu hovorů.

Typ seznamu hovorů

Z této nabídky můžete zobrazit veškeré příchozí nebo zmeškané hovory.

Nastavení typu seznamu hovorů

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.]** > **[Služby]** > **[Typ sezn. vol.]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Vyberte možnost a poté stiskněte tlačítko **[OK]**.

Automatický konferenční hovor

Chcete-li spojit externí hovor s jiným přístrojem, stiskněte tlačítko .

Aktivace/Deaktivace automatického konferenčního hovoru

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.]** > **[Služby]** > **[Konference]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Vyberte možnost **[Aut.]**/**[Vyp.]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
↳ Nastavení bude uloženo.

Typ sítě

Poznámka

- Tato funkce se týká pouze modelů s podporou typu sítě.

- 1 Vyberte možnosti **[Nabíd.]** > **[Služby]** > **[Typ sítě]**, poté stiskněte tlačítko **[OK]**.
- 2 Vyberte typ sítě, poté stiskněte tlačítko **[OK]**.
↳ Nastavení bude uloženo.

Automatická předvolba

Tato funkce před vytáčením kontroluje a formátuje číslo odchozího hovoru. Číslo předvolby může nahradit číslo zápisu nastavené v nabídce. Jako číslo zápisu například nastavíte číslo 604 a jako předvolbu číslo 1250. Pokud vytočíte číslo jako například 6043338888, telefon je při vytáčení změní na číslo 12503338888.

Poznámka

- Číslo zápisu může tvořit maximálně 5 číslic. Číslo automatické předvolby může tvořit maximálně 10 číslic.

Poznámka

- Tato funkce závisí na dané zemi.

Nastavení automatické předvolby

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.]** > **[Služby]** > **[Auto předp.]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Zadejte číslo zápisu a stisknutím tlačítka **[OK]** volbu potvrďte.
- 3 Zadejte číslo předvolby a stisknutím tlačítka **[OK]** volbu potvrďte.
↳ Nastavení bude uloženo.



Poznámka

- Chcete-li zadat pauzu, stiskněte a přidržte tlačítko **#** a/A.



Poznámka

- Je-li číslo předvolby nastaveno a číslo zápisu je ponecháno prázdné, číslo předvolby je přidáno ke všem odchozím hovorům.



Poznámka

- Funkce není k dispozici, pokud vytáčené číslo začíná znakem * a #.

Režim vytáčení



Poznámka

- Tuto funkci lze použít pouze u modelů, jež podporují tónové i pulzní vytáčení.

Režim vytáčení je telefonní signál používaný ve vaší zemi. Telefon podporuje tónové (DTMF) a pulzní (otočné) vytáčení. Podrobné informace získáte od poskytovatele služeb.

Nastavení režimu vytáčení

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.]** > **[Služby]** > **[Režim vytáč.]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Zvolte režim vytáčení a stisknutím tlačítka **[OK]** volbu potvrďte.
↳ Nastavení bude uloženo.



Poznámka

- Je-li telefon v režimu pulzního vytáčení, stisknutím tlačítka ***_{INT}** během hovoru zapnete přechodný režim tónového vytáčení. Číslice zadané pro toto volání budou odeslány jako tónové signály.

Výběr doby opakování

Před přijetím druhého hovoru zkontrolujte, zda je správně nastavena doba opakování. Telefon má dobu opakování obvykle předem nastavenou. Zvolte jednu ze 3 možností: **[Krátký]**, **[Střední]** a **[Dlouhý]**. Počet dostupných možností je v různých zemích různý. Podrobnosti získáte od poskytovatele služeb.

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.]** > **[Služby]** > **[Čas opak. hov.]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Vyberte možnost a poté stiskněte tlačítko **[OK]**.
↳ Nastavení bude uloženo.

Registrace sluchátek

K základní stanici lze zaregistrovat další sluchátka. Zaregistrovat lze až 4 sluchátek.

Automatická registrace

Umístěte neregistrované sluchátko do základní stanice.

- ↳ Sluchátko zjistí základní stanici a spustí automatickou registraci.
- ↳ Registrace bude dokončena za necelé 2 minuty. Základní stanice sluchátku automaticky přiřadí číslo sluchátka.

Pokud se automatická registrace nezdaří, zaregistrujte sluchátko k základní stanici ručně.

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.]** > **[Služby]** > **[Registrovat]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Zadejte systémový kód PIN. Po stisknutí tlačítka lze provést **[Vymaž]** opravy. Stisknutím tlačítka **[OK]** potvrďte kód PIN.
- 3 Stiskněte tlačítko **•••** na základní stanici a podržte jej po dobu 5 sekund.



Poznámka

- U modelů se záznamníkem uslyšíte potvrzující pípnutí.

- 4 Stisknutím tlačítka **[OK]** spustíte registraci.
 - ↳ Registrace bude dokončena za necelé 2 minuty. Základna sluchátku automaticky přiřadí číslo přístroje.



Poznámka

- Není-li kód PIN správný nebo do dané doby není nalezena žádná základna, na sluchátku se zobrazí zpráva s upozorněním. Pokud se registrace nezdaří, postup zopakujte.



Poznámka

- Přednastavený kód PIN je 0000. Nelze ho změnit.

Zrušení registrace sluchátek

- 1 Pokud tutéž základní stanici sdílejí dvě sluchátka, registraci jednoho z nich lze zrušit pomocí druhého sluchátka.
- 2 Vyberte možnost **[Nabíd.]** > **[Služby]** > **[Neregistrovat]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 3 Zadejte systémový kód PIN. Po stisknutí tlačítka lze provést **[Vymaž]** opravy. Stisknutím tlačítka **[OK]** potvrďte kód PIN.
- 4 Zvolte číslo sluchátka, jehož registraci chcete zrušit.
- 5 Stisknutím tlačítka **[OK]** volbu potvrďte.
 - ↳ Registrace sluchátka bude zrušena.



Tip

- V pohotovostním režimu se číslo sluchátka zobrazí vedle jeho názvu.

Obnovení výchozích nastavení

Nastavení telefonu lze obnovit na původní tovární nastavení.

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.]** > **[Služby]** > **[Resetovat]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
 - ↳ Přístroj zobrazí požadavek na potvrzení volby.
- 2 Stisknutím tlačítka **[OK]** volbu potvrďte.
 - ↳ Všechna nastavení budou resetována.

13 Telefonní záznamník



Poznámka

- Dostupné pouze u modelu CD295.

Telefon má telefonní záznamník, který, pokud je zapnutý, zaznamenává nepřijaté hovory. Ve výchozím nastavení je záznamník nastavený na režim **[Nahrát také]**. Záznamník lze spustit také dálkově a změnit nastavení pomocí nabídky záznamníku ve sluchátku.

Je-li záznamník zapnutý, kontrolka LED na základní stanici se rozsvítí.

Zapnutí či vypnutí záznamníku

Záznamník lze zapnout nebo vypnout prostřednictvím základní stanice nebo sluchátka.

Prostřednictvím sluchátka

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.] > [Záznamník] > [Hlas. odpověď]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Vyberte možnost **[Jen odpověď]/[Nahrát také]/[Vyp.]** a stisknutím tlačítka **[OK]** volbu potvrďte.
↳ Nastavení bude uloženo.

Prostřednictvím základny

Stisknutím tlačítka  v pohotovostním režimu zapnete nebo vypnete záznamník.



Poznámka

- Pokud je záznamník zapnutý, přijímá příchozí hovory po určitém počtu vyzvánění na základě nastavení prodlevy vyzvánění.

Nastavení režimu odpovědi

Při nastavení záznamníku lze zvolit, zda mohou volající nechat vzkaz. Volbou možnosti **[Nahrát také]** umožníte volajícím nechávat vzkazy. Volbou možnosti **[Jen odpověď]** zakážete volajícím nechávat vzkazy.

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.] > [Záznamník] > [Hlas. odpověď]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Vyberte režim záznamníku a stisknutím tlačítka **[OK]** volbu potvrďte.
↳ Nastavení bude uloženo.



Poznámka

- Je-li paměť plná, záznamník se automaticky přepne do režimu **[Jen odpověď]**.

Nastavení jazyka záznamníku



Poznámka

- Tato funkce se týká pouze modelů s podporou více jazyků.

Jazyk záznamníku je jazyk oznámení.

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.] > [Záznamník] > [Jazyk hlasu]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Vyberte jazyk a potvrďte jej tlačítkem **[OK]**.
↳ Nastavení bude uloženo.

Oznámení

Oznámení je zpráva, kterou volající uslyší, pokud hovor přijme záznamník. Záznamník má 2 výchozí zprávy; pro režim **[Nahrát také]** a pro režim **[Jen odpověď]**.

Záznam oznámení

Oznámení může být dlouhé nejvýše 3 minuty. Nově nahrané oznámení automaticky nahradí staré.

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.] > [Záznamník] > [Oznámení]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Vyberte možnost **[Nahrát také]** nebo **[Jen odpověď]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 3 Vyberte možnost **[Nahrát nové]** a stisknutím tlačítka **[OK]** ji potvrďte.
- 4 Záznam se spustí po pípnutí.
- 5 Záznam ukončíte stisknutím tlačítka **[OK]**, nebo skončí po 3 minutách.
↳ Nově zaznamenané oznámení si můžete poslechnout ve sluchátku.



Poznámka

- Chcete-li obnovit výchozí oznámení, odstraňte aktuální oznámení.



Poznámka

- Při záznamu oznámení dbejte na to, abyste mluvili co nejblíže mikrofonu.

Poslech oznámení

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.] > [Záznamník] > [Oznámení]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Vyberte možnost **[Nahrát také]** nebo **[Jen odpověď]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 3 Vyberte možnost **[Přehrát]** a stisknutím tlačítka **[OK]** ji potvrďte.
↳ Aktuální oznámení si můžete poslechnout.



Poznámka

- Pokud přijmete příchozí hovor; oznámení již vyslechnout nelze.

Obnovení výchozího oznámení

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.] > [Záznamník] > [Oznámení]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Vyberte možnost **[Nahrát také]** nebo **[Jen odpověď]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 3 Vyberte možnost **[Použ. vých.]** a stisknutím tlačítka **[OK]** ji potvrďte.
↳ Přístroj zobrazí požadavek na potvrzení volby.
- 4 Stisknutím tlačítka **[OK]** volbu potvrďte.
↳ Výchozí oznámení je obnoveno.

Příchozí zprávy

Každá zpráva může být dlouhá nejvýše 3 minuty. Pokud máte nové zprávy, na záznamníku bliká indikátor nových zpráv a na sluchátku se zobrazí zpráva s upozorněním.



Poznámka

- Pokud telefon zvednete, když volající zanechává zprávu, nahrávání se přeruší a můžete s volajícím hovořit přímo.



Poznámka

- Je-li paměť plná, záznamník se automaticky přepne do režimu **[Jen odpověď]**. Chcete-li přijímat nové zprávy, odstraňte staré.

Poslech příchozích zpráv

Příchozí zprávy lze vyslechnout v pořadí, ve kterém byly zaznamenány.

Ze základny

- Chcete-li spustit/ukončit poslech, stiskněte tlačítko **▶■**.
- Hlasitost upravte stisknutím tlačítka **🔊 / 🔊**.
- Chcete-li přehrát předchozí zprávu / znovu přehrát aktuální zprávu, stiskněte tlačítko **⏮**.
- Chcete-li přehrát následující zprávu, stiskněte tlačítko **⏭**.
- Chcete-li odstranit aktuální zprávu, stiskněte tlačítko **🗑**.



Poznámka

- Odstraněné zprávy nelze obnovit.

Ze sluchátka

Vyberte možnost **[Nabíd.] > [Záznamník] > [Přehrát]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.

- ↳ Spustí se přehrávání nové zprávy. Není-li na záznamníku žádná nová zpráva, spustí se přehrávání starých zpráv.
- Stisknutím tlačítka **[Zpět]** přehrávání zastavíte.
- Stisknutím tlačítka **[Možnos]** vstoupíte do nabídky možností.
- Stisknutím tlačítek **🔊** / **🔊** zvýšíte/snížíte hlasitost.

Odstranění příchozí zprávy

Ze základny

Při poslechu zprávy stiskněte tlačítko **🗑**.

- ↳ Bude odstraněna aktuální zpráva.

Ze sluchátka

- 1 Při poslechu zprávy vstupte stisknutím tlačítka **[Možnos]** do nabídky možností.
- 2 Vyberte možnost **[Smazat]** a stisknutím tlačítka **[OK]** ji potvrďte.
↳ Bude odstraněna aktuální zpráva.

Odstranění všech příchozích zpráv

Ze základny

V pohotovostním režimu stiskněte a přidržte tlačítko .

- ↳ Všechny staré zprávy budou trvale odstraněny.

Ze sluchátka

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.]** > **[Záznamník]** > **[Smazat vše]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
 - ↳ Přístroj zobrazí požadavek na potvrzení volby.
- 2 Stisknutím tlačítka **[OK]** volbu potvrďte.
 - ↳ Všechny staré zprávy budou trvale odstraněny.



Poznámka

- Odstranit lze pouze přečtené zprávy. Odstraněné zprávy nelze obnovit.

Sledování hovorů

Volajícího lze během nahrávání zprávy sledovat. Stisknutím tlačítka  přijmete hovor.

Ze základny

Stisknutím tlačítka  /  upravíte hlasitost reproduktoru při sledování hovorů.



Poznámka

- Pokud nastavíte reproduktor na nejnižší úroveň hlasitosti, funkce sledování hovorů se vypne.

Nastavení prodlevy vyzvánění

Je možné nastavit, kolikrát telefon zazvoní, než hovor přijme záznamník.

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.]** > **[Záznamník]** > **[Zpožd. zvonění]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Vyberte nové nastavení a stisknutím tlačítka **[OK]** volbu potvrďte.
 - ↳ Nastavení bude uloženo.



Poznámka

- Před použitím této funkce zkontrolujte, zda je záznamník zapnutý.



Tip

- Pokud záznamník používáte dálkově, doporučujeme prodlevu vyzvánění nastavit na režim **[Úspora popl.]**. Jde o ekonomický způsob správy zpráv. U nových zpráv záznamník přijme hovor po 3 zazvoněních; nejsou-li na záznamníku žádné zprávy, přijme hovor po 5 zazvoněních.

Vzdálený přístup

Záznamník lze ovládat, i když nejste doma. Stačí uskutečnit hovor telefonem s tónovou volbou a zadat 4ciferný kód PIN.



Poznámka

- Kód PIN pro vzdálený přístup je stejný jako systémový kód PIN. Přednastavený kód PIN je 0000.

Aktivace/Deaktivace vzdáleného přístupu

Vzdálený přístup k záznamníku lze povolit, nebo blokovat.

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.]** > **[Záznamník]** > **[Vzdál. příst.]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Vyberte možnost **[Aktivovat]/[Deaktivovat]** a stisknutím tlačítka **[OK]** ji potvrďte.
↳ Nastavení bude uloženo.

Změna kódu PIN

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.]** > **[Záznamník]** > **[Vzdál. příst.]** > **[Změnit PIN]**. Poté výběr potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Zadejte starý kód PIN a potvrďte jej stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 3 Zadejte nový kód PIN a potvrďte jej stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 4 Zadejte znovu nový kód PIN a potvrďte jej stisknutím tlačítka **[Uložit]**.
↳ Nastavení bude uloženo.

Vzdálený přístup k záznamníku

- 1 Pomocí telefonu s tónovou volbou zavolejte číslo svého domácího telefonu.
- 2 Jakmile uslyšíte oznámení, stiskněte tlačítko #.
- 3 Zadejte kód PIN.
↳ Nyní máte přístup k záznamníku a můžete si poslechnout své nové zprávy.



Poznámka

- Máte 2 možnosti pro zadání správného kódu PIN, než telefon zavěsí.

- 4 Funkci spustíte stisknutím tlačítka. Seznam dostupných funkcí naleznete v níže uvedené tabulce Příkazy pro vzdálený přístup.



Poznámka

- Pokud není nalezena žádná zpráva a do 8 sekund nestisknete žádné tlačítko, telefon automaticky zavěsí.

Příkazy pro vzdálený přístup

Tlačítko	Funkce
1	Opakování aktuální zprávy nebo poslech předchozí zprávy.
2	Poslech zpráv.
3	Přechod na další zprávu.
6	Odstranění aktuální zprávy.
7	Zapnutí záznamníku. (není dostupné při poslechu zpráv).
8	Zastavení poslechu zprávy.
9	Vypnutí záznamníku. (není dostupné při poslechu zpráv).

14 Technické údaje

Displej

- Oranžové podsvícení LCD displeje

Obecní funkce telefonu

- Duální režim identifikace volajícího a čísla
- Konferenční hovory a hlasová pošta
- Interkom
- Maximální doba hovoru: 17 hodin

Telefonní seznam, seznam pro opakované volání a výpis hovorů

- Telefonní seznam s 100 záznamy
- Seznam pro opakované volání s 20 záznamy
- Výpis hovorů s 50 záznamy

Akumulátory

- CORUN: 2 × dobýjecí baterie AAA Ni-MH, 1,2 V, 600 mAh
- GPI: 2 × dobýjecí baterie AAA Ni-MH, 1,2 V, 600 mAh
- BYD: 2 × dobýjecí baterie AAA Ni-MH, 1,2 V, 600 mAh
- SANIK: 2 × dobýjecí baterie AAA Ni-MH, 1,2 V, 600 mAh

Adaptér

Základna a nabíječka

- Philips, SSV-1920EU-2, Vstup: 100–240 V 50/60 Hz 0,2 A, Výstup: 6 V 500 mA
- Philips, S003PV0600050, Vstup: 100–240 V, 50/60 Hz, 0,2 A, Výstup: 6 V, 500 mA

Spotřeba energie

- Spotřeba energie v pohotovostním režimu: asi 0,60 W (CD290); 0,65 W (CD295)

Hmotnost a rozměry (CD290)

- Přístroj: 113,6 gramů
- 164 × 47,5 × 29,8 mm (V × Š × H)
- Základna: 116,9 gramů
- 79,2 × 130,3 × 91 mm (V × Š × H)
- Nabíječka: 56,4 gramů
- 78,5 × 80,5 × 83 mm (V × Š × H)

Hmotnost a rozměry (CD295)

- Přístroj: 113,6 gramů
- 164 × 47,5 × 29,8 mm (V × Š × H)
- Základna: 148,8 gramů
- 79,2 × 130,3 × 91 mm (V × Š × H)
- Nabíječka: 56,4 gramů
- 78,5 × 80,5 × 83 mm (V × Š × H)

15 Oznámení

Prohlášení o shodě

Společnost Philips Consumer Lifestyle tímto prohlašuje, že výrobek CD290/CD295 je v souladu se zásadními požadavky a dalšími příslušnými ustanoveními směrnice 1999/5/EC. Prohlášení o shodě naleznete na stránkách www.p4c.philips.com.

Tento výrobek byl navržen, testován a vyroben podle evropské směrnice pro rádio-telekomunikační koncová zařízení (R&TTE) 1999/5/EC.

Shoda s normou GAP

Norma GAP zaručuje, že všechny sluchátka a základní stanice DECT™ GAP splňují normy minimálního provozu bez ohledu na výrobní značku. Sluchátko i základní stanice vyhovují normě GAP, což znamená, že zaručují minimální funkce: registraci sluchátka, převzetí linky, uskutečnění a přijetí hovoru. Pokročilé funkce nemusí být při použití s jinými výrobními značkami k dispozici. Chcete-li sluchátko zaregistrovat a používat se základní stanicí vyhovující normě GAP jiné značky, postupujte nejprve podle pokynů výrobce a poté podle postupu pro registraci sluchátka popsaného v této příručce. Chcete-li k základní stanicí zaregistrovat sluchátko jiné značky, přepněte základní stanici do režimu registrace a postupujte podle pokynů popsaných v návodu výrobce sluchátka.

Soulad se standardy EMF

Společnost Koninklijke Philips Electronics N.V. vyrábí a prodává mnoho výrobků určených pro spotřebitele, které stejně jako jakýkoli jiný elektronický přístroj mají obecně schopnost vysílat a přijímat elektromagnetické signály.

Jednou z předních firemních zásad společnosti Philips je zajistit u našich výrobků všechna potřebná zdravotní a bezpečnostní opatření, splnit veškeré příslušné požadavky stanovené zákonem a dodržet všechny standardy EMF platné v době jejich výroby.

Společnost Philips usiluje o vývoj, výrobu a prodej výrobků bez nepříznivých vlivů na lidské zdraví. Společnost Philips potvrzuje, že pokud se s jejími výrobky správně zachází a používají se pro zamýšlený účel, je podle současného stavu vědeckého poznání jejich použití bezpečné. Společnost Philips hraje aktivní roli ve vývoji mezinárodních standardů EMF a bezpečnostních norem, díky čemuž dokáže předvídat další vývoj ve standardizaci a rychle jej promítnout do svých výrobků.

Likvidace starého výrobku a baterií



Výrobek je navržen a vyroben z vysoce kvalitního materiálu a součástí, které lze recyklovat a znovu používat.



Pokud je výrobek označen tímto symbolem přeškrtnutého kontejneru, znamená to, že podléhá směrnici EU 2002/96/ES. Zjistěte si informace o místním systému sběru tříděného odpadu elektrických a elektronických výrobků. Postupujte podle místních nařízení a nelikvidujte staré výrobky spolu s běžným komunálním odpadem.

Správnou likvidací starého výrobku pomůžete předejít možným negativním dopadům na životní prostředí a zdraví lidí.



Výrobek obsahuje baterie podléhající směrnici EU 2006/66/ES, které nelze odkládat do běžného komunálního odpadu.

Informujte se o místních pravidlech sběru tříděného odpadu baterií, protože správnou likvidací starého výrobku pomůžete předejít možným negativním dopadům na životní prostředí a zdraví lidí.



Jestliže je k výrobku přiloženo toto logo, znamená to, že byl zaplacen příspěvek národnímu sdružení pro obnovu a recyklaci.

Informace o ochraně životního prostředí

Veškerý zbytečný obalový materiál byl vynechán.

Snažili jsme se, aby bylo možné obalový materiál snadno rozdělit na tři materiály: lepenku (krabice), polystyrén (ochranné balení) a polyetylen (sáčky, ochranné fólie z lehčeného plastu).

Systém se skládá z materiálů, které je možné v případě demontáže odbornou firmou recyklovat a opětovně použít. Při likvidaci obalových materiálů, vybitých baterií a starého zařízení se řiďte místními předpisy.

16 Nejčastější dotazy

Na obrazovce se nezobrazuje ukazatel síly signálu.

- Přístroj je mimo dosah. Přesuňte jej blíže ke stanici.
- Je-li na sluchátku zobrazena zpráva **[Neregistrovat]**, vložte sluchátko do základní stanice, dokud se neobjeví ukazatel síly signálu.



Tip

- Další informace naleznete v kapitole „Registrace sluchátek“ v části Služby.

Co dělat, pokud se registrace dalších přístrojů k základní stanici nezdaří?

Paměť základny je plná. Zrušte registraci nepoužívaných přístrojů a zkuste to znovu.

Žádný vytáčení tón

- Zkontrolujte připojení telefonu.
- Přístroj je mimo dosah. Přesuňte jej blíže ke stanici.

Žádný dokovací tón

- Sluchátko není správně vloženo do základní stanice nebo nabíječky.
- Nabíjecí kontakty jsou znečištěny. Nejprve odpojte napájení a vyčistěte kontakty vlhkým hadříkem.

Co dělat, pokud nelze změnit nastavení hlasové pošty?

Službu hlasové pošty spravuje poskytovatel služeb, nikoli samotný telefon. Chcete-li nastavení změnit, obraťte se na poskytovatele služeb.

Přístroj v nabíječce se nenabíjí.

- Zkontrolujte, zda jsou baterie správně vloženy.
- Zkontrolujte, zda je sluchátko správně vloženo do nabíječky. Ikona baterie se při nabíjení pohybuje.
- Zkontrolujte, zda je dokovací tón v nastavení zapnut. Pokud sluchátko do nabíječky vložíte správně, uslyšíte dokovací tón.
- Nabíjecí kontakty jsou znečištěny. Nejprve odpojte napájení a vyčistěte kontakty vlhkým hadříkem.
- Baterie jsou vadné. Kupte nové u svého prodejce.

Žádné zobrazení

- Zkontrolujte, zda jsou baterie dostatečně nabitě.
- Ujistěte se, že je telefon napájený a připojený.

Špatný zvuk (praskání, ozvěna apod.)

- Sluchátko je téměř mimo dosah. Přesuňte jej blíže ke stanici.
- Telefon je rušen nedalekými elektrickými přístroji. Přesuňte základní stanici dále od elektrických přístrojů.
- Telefon je v místě se silnými stěnami. Přesuňte základní stanici dále od silných stěn.

Telefon nezvoní.

Zkontrolujte, zda je zapnuto vyzvánění přístroje.

Nezobrazuje se identifikace volajícího.

- Služba není aktivována. Informujte se u poskytovatele služeb.
- Informace o volajícím jsou odepřeny nebo nejsou dostupné.

Přístroj ztrácí spojení se základnou nebo je zvuk během hovoru rušen.

Zkontrolujte, zda je aktivován režim **ECO**.

Vypněte ho, abyste zvětšili rozsah přístroje a využili optimální podmínky pro hovor.



Poznámka

- Nepomohou-li výše uvedená řešení, odpojte napájení od přístroje a základní stanice. Zkuste to znovu po 1 minutě.

17 Příloha

Tabulky zadávání textu a čísel

Tlačítko	Znaky velkých písmen (pro angličtinu/francouzštinu/němčinu/italštinu/turečtinu/portugalštinu/španělštinu/nizozemštinu/dánštinu/finštinu/norštinu/švédštinu/rumunštinu/poľštinu/češtinu/maďarštinu/slovenštinu/slovinštinu/chorvatštinu/litevštinu/estonštinu/lotyštinu/bulharštinu)
0	Volné místo . 0 , / ; " ' ! ; ? ; * + - % \ ^ ~
1	1 @ _ # = < > () & € £ \$ ¥ [] { } ¢ § ...
2	A B C 2 Å Ä Æ Á Ã Ä Å Æ Ç Ç
3	D E F 3 Ê Ë Ì Í Î Ï Æ Δ Φ
4	G H I 4 Ğ Ħ Ĩ Ĵ Ĳ Ģ
5	J K L 5 Λ
6	M N O 6 Ñ Ó Ô Õ Ö
7	P Q R S 7 Š ſ Þ Æ Σ
8	T U V 8 Ù Ú Û Ü Ů
9	W X Y Z 9 Ø Ω Ξ Ψ Ž

Tlačítko	Znaky malých písmen (pro angličtinu/francouzštinu/němčinu/italštinu/turečtinu/portugalštinu/španělštinu/holandštinu/dánštinu/finštinu/norštinu/švédštinu)
0	Volné místo . 0 , / ; " ' ! ; ? ; * + - % \ ^ ~
1	1 @ _ # = < > () & € £ \$ ¥ [] { } ¢ § ...
2	a b c 2 à á â ã ä å æ ç
3	d e f 3 è é ê ë ì í î ï Æ Δ Φ
4	g h i 4 ğ ħ ĩ ĵ ĳ ģ
5	j k l 5 Λ
6	m n o 6 ñ ó ô õ ö ò
7	p q r s 7 š ſ þ Æ Σ
8	t u v 8 ù ú û ü ů
9	w x y z 9 ø Ω Ξ Ψ ž

Tlačítko	Znaky velkých písmen (pro řečtinu)
0	Volné místo . 0 , / ; " ' ! ; ? ; * + - % \ ^ ~
1	1 @ _ # = < > () & € £ \$ ¥ [] { } ¢ § ...
2	A B Γ 2 A B C Æ Å Ç
3	Δ E Z 3 D E F É
4	H Θ I 4 G H I
5	K Λ M 5 J K L
6	N Ξ O 6 M N O Ñ Ö
7	Π Ρ Σ 7 P Q R S Β
8	T Υ Φ 8 T U V Ü
9	X Ψ Ω 9 W X Y Z Ø

Tlačítko	Znaky malých písmen (pro řečtinu)
0	Volné místo . 0 , / ; " ' ! ; ? ; * + - % \ ^ ~
1	1 @ _ # = < > () & € £ \$ ¥ [] { } ¢ § ...
2	α β γ 2 a b c à æ ä å
3	δ ε ζ 3 d e f è é
4	η θ ι 4 g h i ï
5	κ λ μ 5 j k l λ
6	ν ξ ο 6 m n o ñ ö ò
7	π ρ σ ς 7 p q r s β
8	τ υ φ 8 t u v ù ü
9	χ ψ ω 9 w x y z ø

Tlačítko	Znaky velkých písmen (pro srbštinu)
0	Volné místo . 0 , / ; " ' ! ; ? ; * + - % \ ^ ~
1	1 @ _ # = < > () & € £ \$ ¥ [] { } ¢ § ...
2	A B C Ђ Ѓ Ї 2 A Б В Г
3	D E F Ј Đ 3 Д Е Ж З Δ Φ
4	G H I Љ 4 И Й К Л Г
5	J K L Њ 5 М Н О П Λ
6	M N O Ћ 6 P C T Y
7	P Q R S Ж Ѕ 7 Ф Х Ц Ч П Θ Σ Β
8	T U V 8 Ш Щ Ъ Ы
9	W X Y Z Ž 9 Ь Э Ю Я Ω Ξ Ψ

Tlačítko	Znaky malých písmen (pro srbštinu)
0	Volné místo . 0 , / : ; " ' ! ; ? { * + - % \ ^ ~
1	1 @ _ # = < > () & € £ \$ ¥ [] { } ¢ § ...
2	a b c Ъ Ї Ї 2 А Б В Г
3	d e f Ј Ђ З Џ Е Ж З
4	g h i Љ 4 И Й К Л
5	j k l Њ 5 М Н О П
6	m n o Ћ 6 Р С Т У
7	p q r S Ж Š 7 Ф Х Ц Ч П Θ Σ Β
8	t u v ij 8 Ш Щ Ъ Ы
9	w x y Z Ž 9 Ь Э Ю Я Ω Ξ Ψ

18 RejstříkRejstřík

A

automatická předvolba	26
automatický konferenční hovor	26

B

baterie	10, 34
bezpečnost	3
budík	25

D

další přístroje	28
doba opakování	27

H

hovory přes interkom	15
----------------------	----

I

identifikace volajícího	20
interní hovory	15

J

Jeden nebo dva pozdržené hovory	14
---------------------------------	----

K

konference	14, 15, 26
kontakty	18

L

likvidace	35
-----------	----

N

nabíjení	10
napájecí adaptér	34
nastavení času	9
nastavení data	9
nastavení hlasitosti	13
nastavení jazyka	
přístroj	24
záznamník	29
nastavení telefonu	23
název přístroje	24
norma GAP	35

O

odstranění zpráv	31
odstraňování problémů / časté otázky	37
opakované volání	22
oznámení	30

P

PIN	
přístroj	10
záznamník	10, 33
pohotovostní režim	10
poslech zpráv	31
přenos hovoru	15
příchozí zprávy	31
prodlevy vyzvánění	32

R

registrace / zrušení registrace	28
režim ECO	24
režim vytáčení	27

S

síla signálu	11
--------------	----

T

telefon	
nastavení	9
přehled	5
telefonní seznam	18, 20
tichý režim	23
typ sítě	26

U

uložení čísla	20
----------------------	----

V

volání	12
výchozí nastavení	28
vyhledání sluchátek / vyhledávání	6
výpis hovorů	20
vyzváněcí melodie	23
vzdálený přístup k záznamníku	33

Z

zadávání textu	17, 38
základní stanice	
nastavení	8
přehled	6
zapnuto/vypnuto	29
záznamník	29
zmeškané hovory	20
ztlumení	13
zvuky	
dokování	24
profil zvuku	24
zvuk tlačítek	23



Specifications are subject to change without notice
© 2013 Koninklijke Philips Electronics N.V.
All rights reserved.

UM_CD290-295_53_CS_V3.0
WK13094

CE 0168

